



LOVECEMENT design {mammini+candido}

LOVECEMENT

{collezione di sedute scultoree da giardino in cemento fibrato}

{a collection of fibre cement sculptured seats for gardens}

Resistenza del cemento e comfort di forme ergonomiche sono il binomio che rende uniche le sedute **LOVECEMENT**.

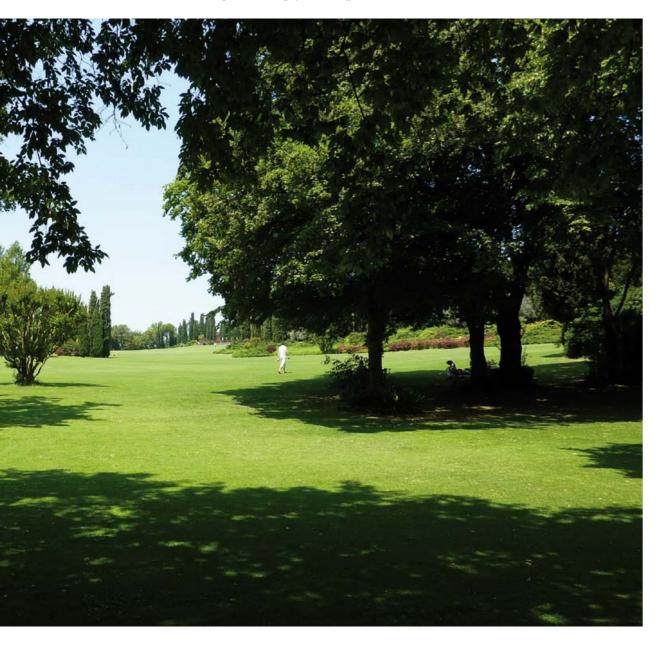
LOVECEMENT presenta diverse collezioni disegnate da Letizia Mammini e Valeria Candido, prodotti al limite tra scultura e arredo.

The resistance of cement and comfortable ergonomic shapes combine to make **LOVECEMENT** seats unique.

LOVECEMENT comprises several collections designed by Letizia Mammini and Valeria Candido: products which blur the boundaries between sculpture and furniture.

Il giardino è un luogo in cui venire a contatto con le stagioni, gli elementi naturali e rinvigorire lo spirito.

The garden: a place where you can experience nature and its seasons, while strengthening your spirit.



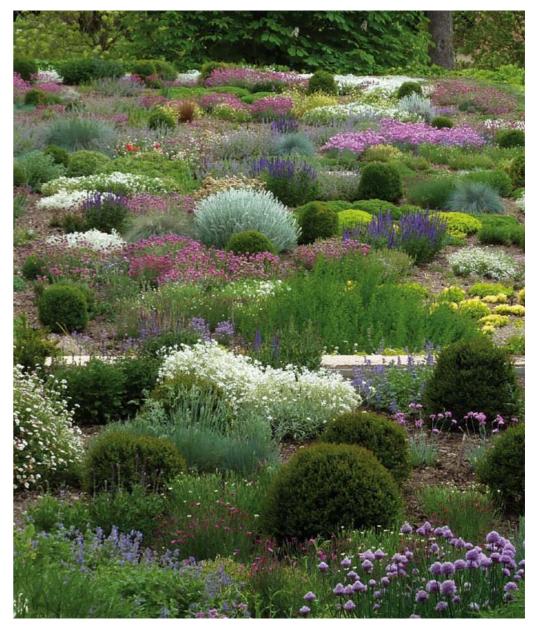


Vivere gli spazi aperti come momenti di piacere e di benessere. Let open spaces enfold you with a sense of pleasure and wellbeing.

Giardino: punto di incontro tra l'uomo e l'ambiente. Momento importante di relazione tra le persone. The garden: a place where man and nature merge. Valuable time to socialise.



Cuarto Real de Santo Domingo - Granada - Carlos Ferrater



Un giardino è come un teatro privato, il nostro, dove le scene possono essere continuamente cambiate. Dove esprimersi con creatività e fantasia.

A garden is like a private theatre - our own private theatre - where the scenery can be constantly changed and we can express our creativity and imagination.

LOVECEMENT 2012 [6]



LETIZIA MAMMINI

Progettazione significa ...?

Qualunque cosa guardi, mi chiedo come sia stato possibile realizzarla. E le cose più affascinanti sono le più semplici, dove non ci sono orpelli. Sono appassionata del minimalismo, di vedere e vivere l'architettura contemporanea, pur avendo lo studio in una villa del '700.

Sono convinta che un buon progetto è l'equilibrio di molti compromessi tecnici. Penso che il progettista possa spostare il punto di equilibrio tra forma e funzione, tra il bello e il brutto, tra l'artistico ed il commerciale; essere consapevole di questo potere mi fa sentire viva.

Quali materiali preferisci?

Amo i materiali "veri", superfici naturali che cambiano con il passare del tempo. I Legni, i metalli, ed anche il cemento. Il cemento è materia dalle grandi potenzialità formali, forza innovatrice e dall'aspetto povero. In questi ultimi anni ha acquistato un valore aggiunto altamente estetico, ha in sè un contenuto culturale che lo ha fatto che lo ha reso pietra preziosa che seleziona estimatori poiché rappresenta il lusso sotto forma di understatement.

Capire i limiti di ogni materiale ed usarlo al meglio. questo mi spinge ad una ricerca continua alla scoperta delle ultime realizzazioni in campo architettonico, a frequentare fiere, expo,...

Ma cosa si può scoprire oggi?

Ci sono ancora tantissime cose da scoprire e da capire, nuovi modi di pensare e di vivere gli spazi come il nuovo terminal passeggeri dei FOA a Yokohama, lo spazio concepito in accordo con la natura, ed i fruitori lo vivono anche al di fuori della sua originaria funzione.

La collezione **LOVECEMENT** nasce proprio dalla voglia di lavorare di pensare agli spazi verdi in modo diverso. Creare zone di aggregazione, oggetti scultorei che si integrano con il paesaggio, forme che mutano di colore con gli agenti atmosferici. Non sono semplicemente sedute, ma oggetti che fanno parte di un paesaggio, elementi che si rapportano con l'ambiente.

Design means ...?

Whatever I look at, I cannot but wonder how it was made. The most fascinating things are also the simplest, with no frills.

I am genuinely passionate about minimalism and contemporary architecture, although my studio is in a villa of the XVIII century.

I am persuaded that a good project is one that strikes a balance between various technical compromises. I believe the designer can shift the point of balance between form and function, beauty and ugliness, artistic and commercial work. Being aware of this ability makes me feel alive.

What materials do you prefer to work with? I like "real" materials, natural surfaces which change with time: woods, metals and cement too.

Cement has great formal potential, innovative force and plain look. Over the last years it has also gained a high esthetic value and, thanks to its cultural content, has become a precious stone which entices with its understated luxe. The desire to understand the limits of each material and to exploit it to the full drives me to attend fairs and exhibitions in an unrelenting quest for the latest architectural feats.

But what can still be discovered?

So many things are still there be discovered and understood: new ways of conceiving and experiencing spaces, like Yokohama new passenger terminal by FOA, which is an example of space in harmony with nature and whose actual use goes well beyond its original function.

The **LOVECEMENT** collection rises from this desire to conceive green spaces in a different way, thus creating meeting places, sculptured objects which are at one with the landscape and whose colours change with the weather. These are not simply seats, but objects which are an integral part of the landscape, elements in relationship to the surroundings.



Terminal Passeggeri - Yokohama - FOA



Lake Crossing Kew gardens - London - John Pawson

VALERIA CANDIDO

Quali sono i tuoi riferimenti?

L'eleganza di Richard Maier, la poesia di Kengo Kuma, la cura artigianale di Carlo Scarpa, l'estro di Antonio Marras, l'elitarismo di Martin Margiela, la forza di Zaha Hadid, il bianco di Antonio Canova, la risata di mia nipote...

Un crogiolo di emozioni da cui fluisce un'immensa voglia di fare "bene".

Materiali preferiti?

La mia prima materia è l'immaginazione.

Mi stupisce sempre la capacità dei bambini di costruire mondi fantastici con i materiali a disposizione. Non ho un materiale privilegiato, oltre alla matita. Accetto le sfide.

Parlaci di LOVECEMENT

LOVECEMENT mi ha dato l'opportunità di disegnare oggetti/ arredi/sculture per l'esterno che vivono nel giardino in maniera continua. Per me il giardino è uno spazio che regala emozione in qualsiasi periodo dell'anno. **LOVECEMENT** con i suoi arredi in cemento produce "oggetti" che rimangono nel giardino per poter vivere "l'aria aperta" sempre.

Quando abbiamo iniziato a disegnare le forme abbiamo preferito individuare varie linee, più in coerenza con la realtà della progettazione del paesaggio odierna che vede vari stili convivere.

Lungo studio sia al computer che con i prototipi è stato dedicato alla ricerca della giusta ergonomia, la comodità è elemento base nel progetto di oggetti d'arredo.

Sono molto soddisfatta del risultato ottenuto, sono nate delle linee "emozionanti".

LOVECEMENT con le attuali quattro collezioni propone oggetti scultura in armonia con l'ambiente che li accoglie e con le persone che li utilizzano.

What inspires you?

Richard Maier's elegance, Kengo Kuma's poetry, Carlo Scarpa's artisan care, Antonio Marras's creativity, Martin Margiela's elitism, Zaha Hadid's intensity, Antonio Canova's white marble, my niece's burst of laughter...

A cluster of emotions from which flows an enormous destre to do "well".

Your favorite materials?

My first material is imagination.

I am always amazed at children's ability to create imaginary worlds with what is at hand. I don't have a favourite material, other than the pencil. I'm ready to take up challenges.

Tell us about LOVECEMENT.

LOVECEMENT has given me the opportunity to design outdoor objects/forniture/sculptures which "live" constantly in the garden. To me the garden is a space where emotions well up all year round.

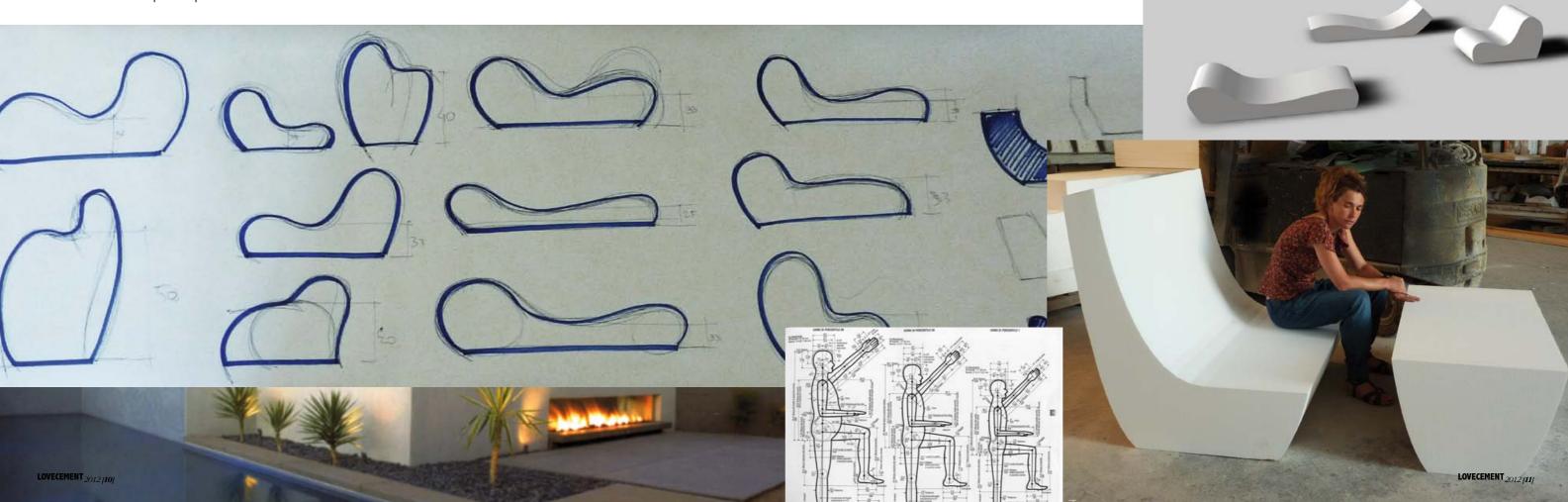
LOVECEMENTconcrete furniture consists of "objects" which stay in the garden so as to "breathe" fresh air all the time.

When we started off designing the shapes, we decided to follow several lines, in keeping with today's landscaping design, where various styles merge.

A long research on the right ergonomics was conducted both on the computer and using prototypes, as comfort is key in designing furnishings.

I am really pleased with the results. "Moving" lines have surfaced.

With its four collections, **LOVECEMENT** offers sculptured objects in harmony with the environment which houses them and with their users.





LOVECEMENT

{made in fiber concrete}

Le forme **LOVECEMENT** sono realizzate in cemento fibrato e questo permette di avere una superficie resistente ed essere al contempo leggere.

La resistenza del cemento e contemporaneamente la leggerezza degli oggetti consente di poterli posizionare in esterno: a bordo piscina, in giardino, in ambienti umidi senza problemi e successivamente poterli spostare a piacere.

Esternamente la collezione viene trattata con un film protettivo per impedire al cemento di rilasciare particelle e al contempo per rendere **LOYECEMENT**resistente agli agenti atmosferici, mantenendo inalterate le caratteristiche del cemento.

LOVECEMENT mantiene le caratteristiche proprie della sua natura, come le imperfezioni formali, gli angoli non perfettamente squadrati o piccoli fori di superficie che non ne compromettono la funzionalità. Reagisce agli agenti atmosferici in modo naturale, cambiando colore in base all'umidità dell'aria.

Ogni pezzo **LOVECEMENT** viene **rifinito a mano** ed è unico nelle nuance di colori, pertanto una leggera variazione di colore tra un pezzo e l'altro e dei leggeri chiaro-scuri nei singoli oggetti non costituiscono difetto, ma al contrario, sono l'evidenza della performance del materiale. Le dimensioni a catalogo, per questo motivo sono da considerare di massima (+ o - 2% di errore), ogni pezzo è unico.

LOYECEMENT come ogni altro tipo di cemento può essere verniciato o personalizzato a piacere. Si comporta esattamente come una parete in calcestruzzo pertanto si consiglia l'utilizzo di prodotti idenoi.

La parte sottostante è rifinita con un apposito supporto antiscivolo che permette di posizionarlo su superfici lisce o leggermente irregolari senza alcun problema.

Tutti i prodotti **LOVECEMENT** possono essere fissati a terra.

LOVECEMENT pieces are made of fibre cement, which makes for a resistant, yet light, surface.

The resistance of cement combined with the lightness of the objects enables to place them outdoor - on the edge of a swimming pool, in a garden, in damp places – and to move them at will later on.

A protective film is applied on the outside of the collection to prevent cement releasing particles as well as to make **LOYECEMENT** resistant to the elements, without altering the features of cement.

LOVECEMENT retains such features as formal imperfections, not perfectly squared angles or small holes not affecting functionality. It reacts naturally to the elements, changing its colour according to humidity.

Each **LOVECEMENT** piece is hand-finished and has unique nuances of colour. Therefore, slight variations of colour between pieces and slight chiaroscuro do not represent defects. On the contrary, they are evidence of the performance of the material.

Accordingly, dimensions in this catalogue are rough (margin of error: +/- 2%): each piece is unique.

LOVECEMENT, like any other type of cement, can be painted or personalised at will. It behaves just like a concrete wall, it is therefore advisable to use suitable products.

The underlying part is finished with an appropriate anti-slip support which enables to place it on smooth or slightly uneven surfaces.

All **LOVECEMENT** products can be fixed to the ground.







Henry Moore Perry Green - Much Hadham



Chiesa della luce - Osaka - Tadao Ando



Collezione di sedute in cemento per esterni con forme che si armonizzano con il paesaggio. Le linee del landscape diventano oggetti. La collezione è formata da chaise longue, lettino prendisole, divano a due posti, tavolini di appoggio, pouf alti e bassi e naturalmente sedute tutto rigorosamente in cemento grigio.

La varietà delle forme permette una serie di composizioni. Sono particolarmente adatte per creare ambientazioni a bordo piscina, angoli suggestivi in giardino, eleganti prendisole che si integrano con il paesaggio.

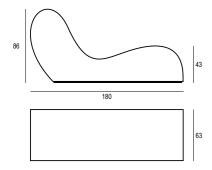
Collezione per esterno ed interno in cemento fibrato trattato superficialmente con protettivo trasparente.
Base antiscivolo color nero.
Possibilità di ancoraggio a terra.
Colore grigio.

A collection of outdoor cement seats shaped so as to be in harmony with the sorroundings. The lines of the landscape become objects. The collection comprises chaise longue, sun lounger, two-seat sofa, side tables, high and low poufs, and obviously seats: everything made of grey cement.

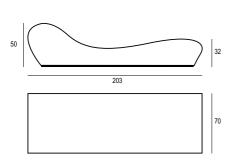
The variety of shapes enables a series of compositions, particularly suitable to create settings on the edge of a swimming pool, charming spots in the garden, elegant sun loungers integrated into the landscape.

Collection of outdoor and indoor furniture of fibre cement coated in a transparent protective film.

Anti-slip base, colour black
Possible to fix it to the ground
Colour grey.



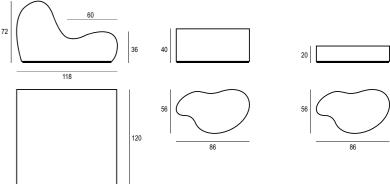
LAND.4 chaise longue peso indicativo 54 kg



LAND.5 lettino sun longuer peso indicativo 51 kg

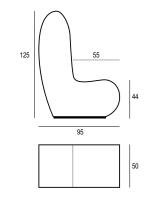




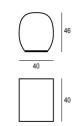


LAND.6 divano due posti 2 seater sofa peso indicativo 65 kg LAND7.40 tavolino coffee table 40 peso indicativo 17 kg LAND7.20 tavolino coffee table 20 peso indicativo 11 kg





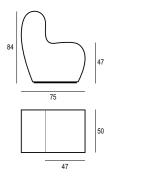
LAND.3 seduta alta high seat peso indicativo 35 kg



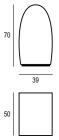
LAND.2 pouf peso indicativo 9,5 kg







LAND.1 seduta seat peso indicativo 25 kg



LAND.8 sgabello stool peso indicativo 15 kg





BASIC

E' la collezione Lovecement più versatile.

Forme pure, panche e sedute in cemento, tavoli e tavolini d'appoggio, ma anche semplici volumi che creano ritmicità nello spazio. Solidi cubi di cemento, rhythm to the space. semplici e minimali, di grande effetto scenico.

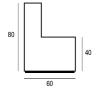
This is the most versatile.

Pure forms, cement de side tables, as well as semplici e minimali, di grande effetto scenico.

Sturdy cement cubes.

La semplicità della forma esalta la texture superficiale sottolineando il materiale: cemento con tutte le sue caratteristiche del fatto a mano.

Collezione per esterno ed interno in cemento fibrato trattato superficialmente con protettivo trasparente. Base antiscivolo color nero. Possibilità di ancoraggio a terra. Colore grigio.





BASIC.2 seduta seat peso indicativo 20 kg This is the most versatile of Lovecement collections. Pure forms, cement benches and seats, tables and side tables, as well as simple volumes which give, rhythm to the space.

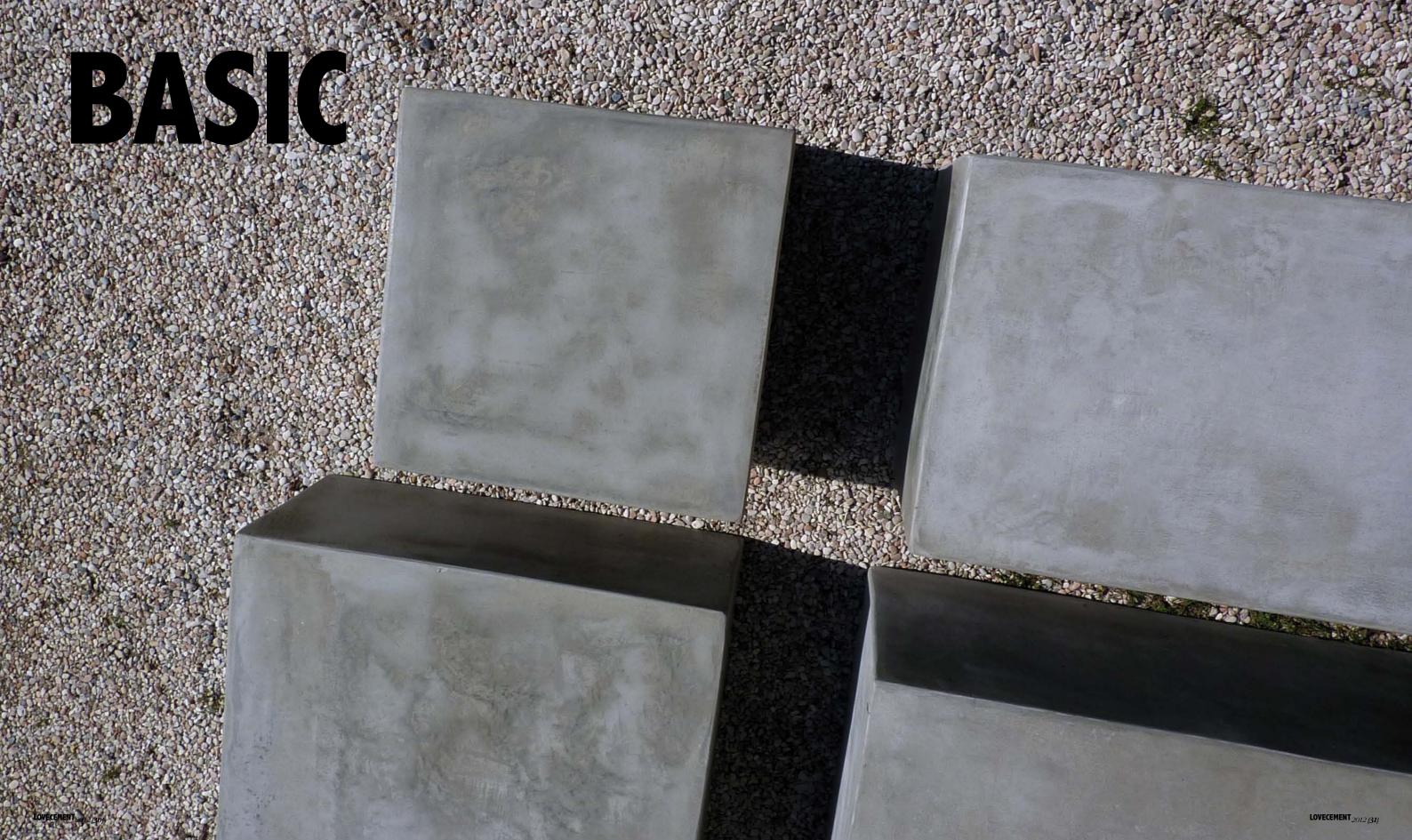
Sturdy cement cubes, minimalism of shapes, able to produce great scenic effects.

The simplicity of the form enhances the surface "texture" and the material - cement - with all its features, proper of handmade pieces.

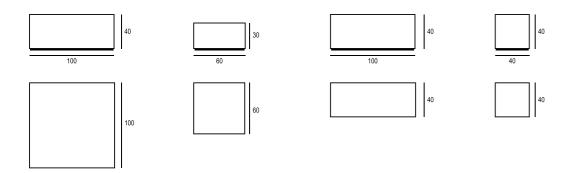
Collection of outdoor and indoor furniture of fibre cement coated in a transparent protective film.

Anti-slip base, colour black
Possible to fix it to the ground
Colour grey.





BASIC



BASIC.5 tavolino, panca grande square bench peso indicativo 45 kg

BASIC.6 tavolino coffee table 60 peso indicativo 16 kg

BASIC.4 tavolino, panca long bench peso indicativo 35 kg

BASIC.7 tavolino, pouf coffee table 40 peso indicativo 14 kg





CUT

Collezione di arredi in cemento leggero formata da: poltrona e divanetto a due posti per creare zone di colloquio con i relativi tavolini (grande e piccolo); lettino e sedute dalle forme asciutte. Le forme della collezione Cut appaiono rigide e spigolose, sono in realtà molto comode e confortevoli perché studiate, disegnate e testate per garantire la piacevolezza nella seduta.

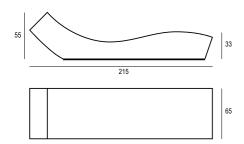
Collezione per esterno ed interno in cemento fibrato trattato superficialmente con protettivo trasparente. Base antiscivolo color nero.

Possibilità di ancoraggio a terra. Colore grigio.

Collection of light cement furnishings comprising armchair and two-seat sofa with relative tables (big and small), intended as chatting points; lounger and seats developed into basic, essential shapes.

These seem rigid and angular. Actually, they are very comfortable, as they are studied, designed and tested to provide comfort.

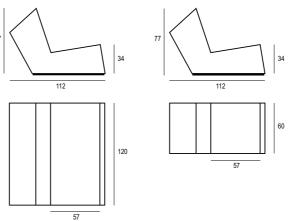
Collection of outdoor and indoor furniture of fibre cement coated in a transparent protective film. Anti-slip base, colour black Possible to fix it to the ground. Colour grey.



CUT.4 lettino sun longuer peso indicativo 50 kg







CUT.3.120 divano due posti 2 seater sofa peso indicativo 58 kg CUT.3.60 poltrona arm chair peso indicativo 38 kg

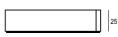


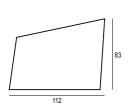
CUT





CUT.6 tavolino piccolo small coffee table peso indicativo 11 kg

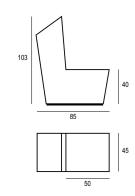




CUT.5 tavolo basso table peso indicativo 30 kg



CUT



CUT.2 seduta seat peso indicativo 28 kg



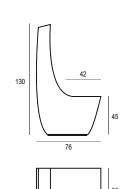


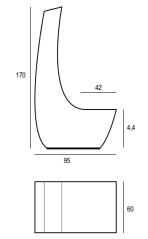
Comma è una collezione di sedute in cemento. Comma is a collection of cement seats. Clean, Decise sottrazioni di forme giocano con lo spazio e reduced shapes play with the space and come into diventano protagoniste dell'ambiente.

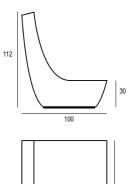
Collezione per esterno ed interno in cemento fibrato trattato superficialmente con protettivo trasparente. Base antiscivolo color nero. Possibilità di ancoraggio a terra. Colore grigio.

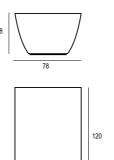
the limelight.

Collection of outdoor and indoor furniture of fibre cement coated in a transparent protective film. Anti-slip base, colour black Possible to fix it to the ground Colour grey.









COMMA.3 seduta seat peso indicativo 28 kg

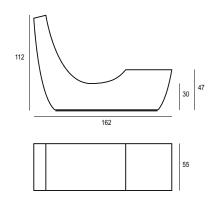
COMMA.4 seduta alta high seat peso indicativo 40 kg

COMMA.2 divano 2 posti 2 seater sofa peso indicativo 62 kg

COMMA.5 tavolino table peso indicativo 36 kg

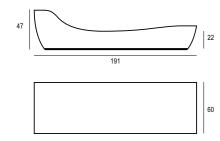






COMMA.1 chaise longue peso indicativo 50 kg



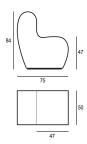


COMMA.6 lettino sun longuer peso indicativo 45 kg

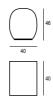


LAND

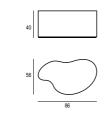
LAND.1 seduta



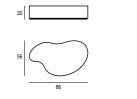
LAND.2 pouf



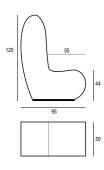
LAND.7.40 tavolino



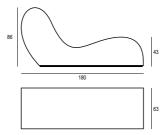
LAND.7.20 tavolino



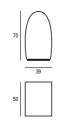
LAND.3 seduta alta



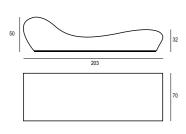
LAND.4 chaise longue



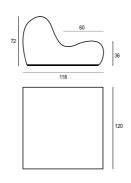
LAND.8 sgabello



LAND.5 lettino sun longuer

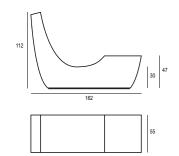


LAND.6 divanetto due posti

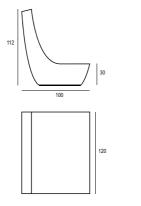


LOVECEMENT 2012 (54)

COMMA.1 chaise longue

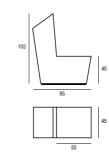


COMMA.2 divano due posti

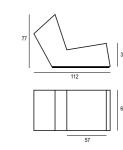


CUT.2 seduta

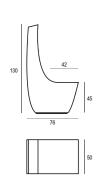
CUT



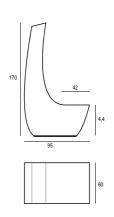
CUT.3.60 poltrona



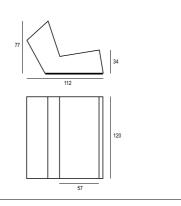
COMMA.3 seduta



COMMA.4 seduta alta

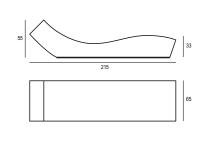


CUT.3.120 divano due posti

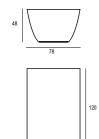


CUT.4

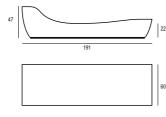
lettino sun longuer



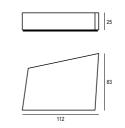
COMMA.5 tavolino



COMMA.6 lettino sun longuer



CUT.5 tavolino

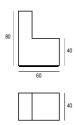


CUT.6 tavolino piccolo



BASIC

BASIC.2 seduta

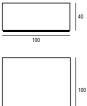


BASIC.4 tavolino, panca



BASIC.5 tavolino,

panca grande



BASIC.6

tavolino



BASIC.7 tavolino, pouf





LOVECEMENT Italy

lovecement@lovecement.com www.lovecement.com

L'azienda si riserva la possibilità di effettuare modifiche migliorative ai prodotti, sia estetiche che qualitative.

The company reserves the right to alter the products, in order to improve both their appearance and quality.

